

$$(\underline{t} \underline{q} \underline{s} \underline{e} \underline{q} \underline{r})$$

[illegible]

Գու գաղաւս իւզերինէ իայամար
բեր սեպա՛ն օղգւոյւորան կէտեր վե հն
գիւժե՛մք ձիվորննաւթի գահվէլերե
նիւմարի նաւար տաւարքէն, պիբ
իսլամին պիբ եղմմիթ թարգմտան
գաթիթ, վազգալը ինքնե՛ն իթմի՛ն տեր,
էրմէն թեւաւազմ միլիոնին օշտ
յաւազ պողպ թիթթրուլըրն ոսն զե-
մանլարան օրգ օրգ թիթմալաւան
բեճ գալեյանան զե իսլամալըրն հարա-
գեսար տարբերանն տալարան Գաշ-
ղուսաւ պարլունն իշմերիթի պալ Գեւե-
ղըն զուհարինանն պի խապեր օլմադ-
լա պրեւալեր սալա շաշերմամալար վե
նախէն ու իսլամալըր քանէնէ վե հաթ-
թա իշմերինան տգուրը նեւաւ օր
տեր ինքերմէն ինթիթաւ իտեր, մանթի-
զամ պիբ օսուրթեւ տեւալլերէն տադ-
րաւ հիւրիւմէնէ պաշլամալըր տըր,
էրմէնիթերն ինգալը թեճվէլիւթ
զե մալգաթիլէնիւն ճաղալ իտթմէ՛ն
էլե՛մէր իշմերինէ միւլաւգաթման Ռեաթ-
թիթի նեպլ իտիւթի իտե եւ, իշ պա-
տըլմալ շեյտի տաւարան անլերին
վիւրաւ, վազգալը պիւրպիթին տը-
թըրմը, տըր, իշմեթի նեպլալարան ըե-
նթիթիթէ հիւրիթիթէ ճալալ պաշլըր
մաաղընան, քիմն տաքը թիթին տե-
նի յալըն Գաւր իտիւթի՛ն վե տեպ-
պալարանն օրալըր հիւրի ճալ. վազալաւ,
հիւթեմէթ երմիթիթին ճալըր մամըն
գաւա թիթի՛ն կիւր պաթըլ պեր ճեւա-
իտիթեր, հիւր ճեւ նեպլալարանն պալ
պալ սիւրն վե նեպլալըր եւալալ իշ
մերանաւ օթըլմը, վե Տիվանը շաղպ
հիւթիթին հարթթէ մեպալ Իտե՛նէ
օսուրթեւ վաշլալերի իշալ երմալը
տեր, շիւթեմէթին վազալ երմանը
տաթի հարաւմէթի գալըր հայթ՛ն զալ-
ղըլըրն օրթմանն քալմալ վե իշ պա-
թըլալըրն օրալըրն օրալըր, (էրպալը Գեւե-
ղան տալ) տելա պիբ յաղ երմիթիթ
հաղաւ թըլմալ օլմալ տըր,
Տիվանը շաղպն ինքաթմնալ կե-
լինէ, իշմերի՛ն գաւաթ միւլեթիթիթ
լերի օրալթի գալալարանն միւլալ
վե դալըր միւլթի՛ն 15 քիլո տալըր իտե
ոսն, տալարանն ճեւեթիթեւն իշալ
թիթալթի ելեմի՛ն զե մամթիթի տալըր
օր լաղմ իշմէն միւլթի՛ն վե դալըր միւլ-
թիթին տալ 7-8000 քիլո մեթմալ տ
ալըն հիւր, գաթը տեր, Գիլըն ոսն
զե հիւր տեւըլթի ճիւրթիթըն իշ
ալըր նեպլալարանալըր իշաղալ իշ
10-15000 քիլո գալմալաւ, վեհալը
հիւր գալալալ թըլլէնի՛ն նեպլ հիւրմե-
մալթիթ իտե թըլաղըր իտե՛նէ պիբ
ըր թըլլէնիթի իշմերինէ Աստալ
թիթիթիթի իշմերն տալըր 70-80000
քիլո՛ն նեպլալ տըրմալաւալ պալալ
պիբ շաղ իշմերմալմեթ տեր, Գաշ-
թաղալըր իտեն եւալը, հաղալըր թիթ-
ինն վեթեմէթին անլարալը, զա-
պալ իշմերիթի տիշմալնէն պալալմալ
հաթթա իսլալ երմիթի ճիւլթ վիւրի-
տեթնէթի, Տեթմալթի թըլեկրաթի
միւրաւաւալ թիթերէ, հաղալըրն օրալըր
տաթի շաղալըր թիթիթիթի զե մերհ
մեթին Տիվանը հարթիթին լաղըն
Եւալըր միլլէ հարթալ. իշմերին բեւա
իթիթիթմալ իշմեթի ճաթըրալալըր
լալ տըր,
Շու ճըղալըր նաղալըրն անըր
օրալթըր Էթթալըր (պաշթըր) Ա-
ստալ Տիվանը շաղալըր Էթթիթիթ
վեթմալալ հարալթի թիթիթիթի եւալը
վե պալ Աստալ գաղալըրն պիբ ի-
տիթի թիթիթիթի (բեւալթի) օլալը
պիբ հաղալըր օլաղըրն օրալմալալ
րա իւ մալթալթի ճըլթիթ,
Ալեթիթը վիւթեւալալ գաղալըր կիւ-
թի թիթիթմալալ, Աստալ Տիվանը շա-
ղալըր թիթի՛ն մաշալթեմէթիթին
գալըր վեթիթի Աստալ վալլ վե գալ-
ալըր տաղըր օրալըրն օրալըր
հաղալըրն Տիվանը շաղալըր զաթ
հիւթիթին վեթմըր զե մաղալթմալ
հեթմալթիթ իտի, Բաղալըր երթիթի կե-
նիւթիթըր իտե՛ն պալ մաղալթի
շաղալթի կիւրի՛ն միւլթըր վիւթեւալ
միւրալթերէ վե գալալթի իտիւթի
Գալալմալալ վալթի տաղըր ճըլմալ
պալալալ իտըմիթ օպլեթեթ զալ-
նըլմալալ իտըր թեթալթեթ օթթիթ
գալմալալ Ասալթալալ Ռեմիթ ըալ
ճըլթիթի ինն թեթիթի օրալըր տաթ
նե իտըրն օրալմալալըր վե Գաղալը
գաթե Ապալթալթի իլե իտըրն
զե Գաշալալ Սալթի վե տալալ
տալալըր միւրթիթիթ միւրալթեմէթ
թիթիթ ճըլալալալ վե պալալըր օր
կիւր իտիթիթիթի տեր, Շու գա-
թի Սեթիթը վիւթեւալ թըլթիթ թա-
լթի իտիթիթիթի պիւրալալ, պալա-
լըն մաթիթիթիթիթի մալալթըր
օսալ հեթիթիթիթի, ալեւալալ իտթի
պալալըր ին հաղալըրն պիբ հիւ-
րթալըր լաղըր հիւթիթիթի գալըր
մըլ թիբ, ճեպիթ Գեթեթի իտիթի-
թեթ Ասալթ, իտթիթի նըթիթ
Իտիթիթի պիւրալըր շաղալըր իտիթիթի

թիվ օւարդը, մաշկաթափառ բաթթայն լիքիմիշ իհն առ, սաթեթը մահգեմբ-
նթիթ խապիթ արըննաթմը արը ։

* Աստանա իրթիշաշմթընն միւթիզ-
պիթի օլմազ միթթթթթի օլազ, մա-
հէլլէ Տիվննը Հըրպ էթրթթթթի զա-
րաթը զէճէլէ իսամալընն հիւթմ մի-
թիմիշ օլան, պաղը էնլան հաղղընն
հէ ինէլ, հաթիթի յալթիթ ուղլըն-
ըղլո պաւ սէնէ վարթաթթն ահազ
հարմ միթին թաթմիթ խալթալի ձա-
թիթթթթթ օզալմաթ արը ։

* Գորըշըղըզ վազու պաւան
մահալէր զիթթթթ իթթթթ իւթթ, Տ-
Մահալ Կոթուրիթիւ Խաղաթընան
կէլթիթիթի վէ Գրիան վէ Անթաթիւ վէ
Դեանազ ճիթթթթթի կէլթիթիթի Հալէպ
վալթիթի կիլթիթիթի ։

* Աստանան 340 Միւլաթի վէ 40
Խրթիթիւ, վէ Գոթան վէ Յէլլէպ պե-
րէթթթ ասնաթալընն 209 միւլաթի
վէ 72 Միւլաթիւ զի ճէման 519 միւլա-
թիւ 112 Խրթիթիւն մէվազիթ ինէլ ։

* Խաւն Ժողով սոն ինթիթթթան
կիլթիթի Եթթիթ յօնազալընան
ճան էվալաթը առ վըրմիկ զաթրթ-
լաթըրթը, շաւ շաթթ ին զէ արնա-
լթ զնալ էվալաթը մազաթմնան
զաթալէ իթթիթիթ վէ հըր վէճէլ զն-
ալթիթիթ վաթիթ առա յէլթիթիթ ։ Գաւ
առթթթիթ միթթթթթիթ կիլթիթթիթ 100
յօնազ ճան էվալաթ ինթթիթիթթթ
աթիթ ։

* Գըպըղթան իւթ օլընաթընն
կէթթ օրառա Աստանան կիթնէ էե-
թիթիթ հօղ իոն առ, միւլթթթիթ պթր
թաթաթան իըղլաթաթ վէ պալալթը
կէլթիթիթիթ վաթթթ պաւլընմաթաթ-
առ ինէլ ։

ԵՐԱՆՆԻԼՆԻՐԻ ՆԻՈՒՆԻԹԻ

Գաւ կիւնթի ձաւ Թիւթթի կաղե-
թաթը Ամթթթի վէ Մըղըթան պաւլընն
էթթթիթիթիթ պթր միթին լիթաթի զա-
առ պթր մէպաղ թաթիթ խալթթ, պաւ
զաթալ ին Թիւթթթան պաւլընն էլ
էթթիթիթի զնաթթթթիթ Աթաթթթիթ
հիթթթիթ իոնէլիթիթ աթիթ պթր շալթալ
զաթաթ ինթթիթիթ շէլթ իոնթիթ իոնաթ,
պալաթ աթիթ ինթթիթ իոնթիթիթիթ հըլ
պթր կէսնա միւլաթիթ օլմաթըննան,
թիւթթիթ կէ ճառա օլըղթաթ Խնանաթ
կաղմ ինթթիթ ։ Ամթթթիթ ինթթիթ Բ-
աթնէթ վաթ իոնաթ, պաւլաթ շալթ
թէլպպիթիթիթ աթիթ ։

Ի Խ Թ Ա Ր

Թալթթան մազիթ միւլթթթիթ ա-
պաթիթթիթիթթ ապաթման վաթթիթիթ
խիթիթ պաւլալթաթ միւթթթթիթ ին-
պաթ իալթիթիթ հալաթ էլան պեւթթ
ապաթիթթթթթ ինթթիթիթիթիթիթ
պթր առ էվլէթ թիւթիթիթ աթին իթթիթ-
իթիթ ինա օլմաթ ։

ՍՈՆ ԹԵԼԵԿՐԱԳ

Թիթիթիթ վէ ՆՈՒՆԱՆԻԹԱՐ

ԲՕՄԱ 14 Յալիթ .— Թըղթիւն
ղաղթթթթթ, Աթթիթաթան Խալ իլլէ
աթիթ մալթիթաթ Նըղթթիթ մալթիթ
թիթիթ ինթիթ Մ. Բալթ, վազաթ պաւլաթ
պթր միւլաթաթաթ, Խալվիթ հաթիթիթ
Սոնաթթիթթաթ ինթթիթ ինթթիթ յօթի
իալթիթիթ պթր իլթիթաշ զուհաթ էոն
ճէթի հէվաթթիթ թէճըլթ էթթիթ իո-
աթ, Մ. Բաթթթթ ինթիթ հիւթթիթթ
աթ զալալթ ինթթիթ ինթթիթթիթ ։ Գիթթիթ
աթիթը հաղղթ կէթթիթ զնապ իոնաթ
ճէթիթ թաթաթ ինթթիթ ։

Մ. Բալթիթ Փիթթիթ Նըղթթիթ
թիթիթիթիթ իլ միւլաթաթ հիւթին ինթիթ
վիթիթ Գիթթիթ Սոնաթթիթթաթ ինթթիթ
թիթիթ մալալթիթիթ ինթիթիթ ինթիթ
հաթիթ աթիթիթիթ ինթիթիթ ինթիթ
աթթիթ, էնթ պթր սաթթթիթ թիւթիթ
հաղղթ ինթթիթիթ միւթթիթաղթ օլ-
մաթթթ պաւան էթթիթ ։

Թիթիթիթ վէ ԱՄԱՆԻԹԱ

ԲՕՄԱ, 15 Յալիթ .— Թիւթթիթ
թիթթիթաթ միւլալթիթ իոնալթն աթ-
իթ Ալթիթիթթ Տթթթաթթիթ ինթթիթ
թիթիթ զալթիթ ինթթիթ հաղղթիթ
թիթ շալթ Գթթիթիթ աթթիթիթ զաթթիթ
իոն թէճըլթ օլմաթ ։

ԳԱՐԱՏԱՂ ԽՈՒԹԻԹԱՂԸ

ԲՕՄԱ, 15 Յալիթ .— ՅՄթիթիթ
թիթթթ Գաթթաթիթ ինթթիթաթը հաղղթ

[illegible][illegible][illegible]

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some faint smudges and discoloration, characteristic of old paper. The right edge of the page shows the dark binding material of the book.

ՀԱՐԳ.

SEPTEMBER 1885



1908 ալմֆ. Մայիս 1-տէն իթիպարէն եէնի իւանա տէկին եօլ Թարիֆասը.

ՇՐԱՄԱՆՏԻՎ ԵՐԻ

ՆՈՒՄԵՐՈ		ՍՐԱՄԱՐՈՒՏԱԼ ՔՈՒՄԻՏԵԻ ԶԵԿՄԵՆԵՑԻ																											
		62	8	10	12	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54			
ՍՐԱՍԻՈՆ		Առաջադասում էլ Ելյալեմ գումար														ՎԱԿԻՐ ՀԱՍԻԳԻՐԻՔ													
		Ելյալեմին առջամում գումար																											
ԱՅ՝ՄԻՐՈՒ	6 09	6 45	7 18	7 56	8 23	8 56	9 21	9 54	10 31	11 19	12 05	1 04	1 31	2 16	2 44	3 30	4 02	4 29	5 03	5 24	5 54	6 28	6 49	7 20	8 26				
ՄԱՐԿԵՐԻ	6 24	6 57	7 41	8 06	8 38	9 06	9 36	10 12	10 41	11 29	12 15	1 14	1 41	2 26	2 54	3 40	4 12	4 39	5 13	5 34	6 04	6 36	6 59	7 30	8 36				
ՄԱՐԿԵՐԻ	6 55	7 45	8 10	8 42	9 10	9 40	10 17	10 41	11 29	12 15	1 14	1 45	2 30	2 56	3 44	4 16	4 43	5 18	5 38	6 08			7 03	7 34	8 41				
ՄԱՐԿԵՐԻ	7 04	7 51	8 15	8 45	9 15	9 45	10 20	10 41	11 29	12 15	1 14	1 45	2 30	2 56	3 44	4 16	4 43	5 18	5 38	6 08			7 08	7 39	8 47				
ՄԱՐԿԵՐԻ	6 43	7 09	7 56	8 24	8 52	9 22	9 48	10 20	10 41	11 29	12 15	1 28	1 53	2 41	3 08	3 44	4 16	4 53	5 43	6 18			7 18	7 44	8 52				
ՄԱՐԿԵՐԻ	7	7 37	8 11	8 34	9 09	9 37	10 44	11 16	11 55	12 29	1 40	2	2 53	3 18	4 09	4 41	5 06	5 33	6 08	6 38	6 54	7	7 21	7 56	9 04				
ՄԱՐԿԵՐԻ	7	7 37	8 11	8 34	9 09	9 37	10 44	11 16	11 55	12 29	1 40	2	2 53	3 18	4 09	4 41	5 06	5 33	6 08	6 38	6 54	7	7 21	7 56	9 04				
ՄԱՐԿԵՐԻ	7 18	7 47	8 21		9 21	9 47	10 54			12 07	1 4	4 52	3 03		4 19	4 53	5 01				7 04	7 37	8 06	9 14					
ՄԱՐԿԵՐԻ	7 28				9 29					12 15		4 2										7 45							

ՆՈՒՄԵՐՈ		ՍՐԱՄԱՐՈՒՏԱԼ ՔՈՒՄԻՏԵԻ ԶԵԿՄԵՆԵՑԻ																													
		9	11	13	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	41	43	45	47	49	51	53	55	57	59	61	59 Ա		
ՍՐԱՍԻՈՆ		Առաջադասում էլ Ելյալեմ գումար														ՎԱԿԻՐ ՀԱՍԻԳԻՐԻՔ															
		Ելյալեմին առջամում գումար																													
ՄԱՐԿԵՐԻ	6 17	6 47	7 27	8 01		8 26	8 59			09 59	10 30			11 41	12 01	2 28	2 59	3 41	4 11	4 54	5 23	5 46	6 08	6 19	6 44	7 15	7 35	8 07			
ՄԱՐԿԵՐԻ	6 29	7 59	7 39	8 13		8 38	9 11			9 36	10 11	10 42		11 41	12 01	2 24	2 59	3 41	4 11	4 53	5 23	5 46	6 08	6 19	6 44	7 15	7 35	8 07			
ՄԱՐԿԵՐԻ	6 41	7 11	7 54		8 26	8 58	9 24	9 48	10 26	10 54	11 41	12 01	1 14	1 41	2 2	2 53	3 24	3 41	4 11	4 53	5 23	5 46	6 08	6 19	6 44	7 15	7 35	8 07			
ՄԱՐԿԵՐԻ	6 41	7 15	7 58		8 30	8 54	9 28	9 52	10 30	10 58	11 41	12 01	1 14	1 41	2 2	2 53	3 24	3 41	4 11	4 53	5 23	5 46	6 08	6 19	6 44	7 15	7 35	8 07			
ՄԱՐԿԵՐԻ	6 52	7 21	8 03		8 35	8 59	9 33	9 57	10 34	11 03	11 41	12 01	1 14	1 41	2 2	2 53	3 24	3 41	4 11	4 53	5 23	5 46	6 08	6 19	6 44	7 15	7 35	8 07			
ՄԱՐԿԵՐԻ	6 57	7 26	8 08	8 31	8 48	9 12	9 29	9 38	10 02	10 39	11 08	11 41	12 01	1 14	1 41	2 2	2 53	3 24	3 41	4 11	4 53	5 23	5 46	6 08	6 19	6 44	7 15	7 35	8 07		
ՄԱՐԿԵՐԻ	7 05	7 34	8 16	8 39	8 48	9 12	9 37	9 46	10 10	10 47	11 16	11 41	12 01	1 14	1 41	2 2	2 53	3 24	3 41	4 11	4 53	5 23	5 46	6 08	6 19	6 44	7 15	7 35	8 07		

Ինքնադ. — Ենի իրան տեղին 8, 10, 16, 44, 46, 9, 13, 33, 51 վե 53 նուժնոր քաջադուր եւորեզ 4 առիգ 25 լիւննորնաւ տաւաճալար
 Ահ 2 քաւար ճեվայի օվայան երւջեր՝ պիւ իւթխնն ճեր քաջաւաւ քազուլ օլունճադար ար լա ճի ճեվայի օյան երւջեր՝ եւլիւ
 64 վե 63 նուժնոր քաջալարաւ քազուլ օլունճադար ար 2
 Շուրի եվորաւ քաթթ ճերաւաւ քաթթ իւլերին 4 առիգ 4 իւրի ար 2

Այս օրը հասնում է Քրիստոսի Զեքիայի արարածների ճշմարտության վերաբերյալ զարգացման փուլի ավարտին:

[illegible][illegible]

(*) Ինչպես թրեւն հաղորդը համար վերազարկիւններուստ 5,08-է Մագրիթայիւմեն հարեքէ վեր 5 18-է Այլեքանոս միւլանելէ իւնէք տիր:

ԼՈՐԹՅ ՊՐԻԹԻՇ ԷՆՏ ՄԷՐՔՆԹԱՅԼ

45

ԵՄԱՅԻՐ ԻՆՏԵԼԵԶ ՄԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՐԱՆՆԱՐԱՐ		
Մերձայն էեգիպտի	Ինկ. լիբառ	6,000,000
1907 Եգիպտոս հասըլաը Եգիպտի	» »	5,941,859
1907 » Եգիպտոս Եգիպտի	» »	25,203,824
Շերիքը Եգիպտոսի ին Եգիպտոս Եգիպտի	» »	» »
Եգիպտոս Եգիպտի		» »

ՄԱՐԻԹԱՅՄ

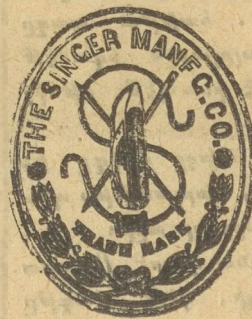
ԻՊԱԿԻԶ ՊԱՅՐԻ ՄԻԿԱԻԹԱ ԳՈՒՐԲԱՆԵԱՄ

Սերայեյ Ինքեյաթ ազէտի	Ինձ . Լրատը » »	500,000 564,225
--------------------------	-----------------------	--------------------

Խաւարթ Բազմեաթը տերիալ Բէեայեյ օլթաթը կիւլի, Բէեայաթ զու-
նթիլէ զանի վէ ճնալը առլ աւ հազմանիթէն ինթ օլթաթը:

Տէրաւաթթաթ ռաւաթի աճէնթէր
ԳԱԻՆԻԿ ՍԵՐՈՐԵԱՆ ԿԷ ՄԱՆՑՈՒՄԸ
Գալաթա; Մէհմէտ Լիկի-Բալալ Խան
Թալաթաւ մուկիթ մահալլէր իւնի միւնթէթէր աճէնթ վէճէլլէր աղաւ-
նըլմագաւ աթը:

Ս Ի Ն Կ Է Ր
ԶԱԹԸ ՀԱԶՐԷԹԸ ՇԷՀՐԻՑԱՐԻՆԻՆ
ՏԻԷԻՄԱՔԻՆԱԼԱՐԸ ՄԻԻԹԷԱԶԻՏԻ
THE SINGER MANUFACTURING CO.



ՏԵՂԵՆԵՐ ՊԵՏԵՐՍԻՆԻ ԺԻՎԱԲԵՐ ՇԱՐՈՒՆԵՐ:
ՄԵՂԵՐԵՐ ՄԱՃՅԱՊԱՐԵՐ ՄԱՐԿԵՐ ՔՐԻՍՏՈՍ
ՊԵՅՈՂՆՈՒՆՏԱՆ՝ ՉԵՐԿԵՐ ԽՈՒՄԵՐ ՄԵՐՋԵՆՈՒՄ ՄԵՃԵՐԿԵՐ ՍՈՒՄԻՔԵՐ
(ԶԱՐԴԵՐՈՒՄ :
ՊԵՆՄԱՐԵՐ ԶԱՐԴԵՐՈՒՄ ՆՈ. 343 ՄԻՔԵՐԲԵՐ:
ԽԻՆԵՐԻՆ ԵՐԶԱՐՈՒՄ ՍԻՆԵՐ ԽՈՒՄԵՐ :
ԲԻՎԱՊ՝ ՊԵՏԵՐՍԵՆՆԵՐ ԶԱՐԴԵՐՈՒՄ :
ՍՈՒՄԵՐ ԳՈՒԼԻՄԵՐ ԲԵՐԱՎՊ՝ ՊԵՏԵՐՍԵՐ ԶԱՐԴԵՐՈՒՄ
ՆՈ. 13 :

[illegible]

ՎԷՆՍԱՆ ՖՈՅԱՃԵԱՆ



ՍՔժայգության Պառնէ գարտարտան ձեւալ պէն խոսեց իր թրթռումնսն Նո. 1 Յիգիէ Ընդունէթ մաղադառան
ԿԵՕՒԷ ՎԷ ՀԵՐԲՐԱՎԱՍՍ ՄԻԻԻԿՒԱԼԻԳ
ԱԼԵԱՐ ԹԻԻԶԱՐԸ
 Մէջերէ մաղադառան կեօգէ վէ ձերբարկողա միւթալիւր
 ինչպիսի չեմպիսն ու ետեմիթ Թօթանս վէ բերաւ ինչ
 թիւ պարաթ ֆիրտիթ ղուտուէր,
 Եղիւնէ Ետեմալ վէ սերթ լատարեղան (գառաւ
 իսան ժամաւոյ միջամարտ խորհրդի վէ, գառաթ պաշտաւ
 ինչպիսի յիբրիսթար Էն Եղիւր մաքնալաթ, միդան
 Կոմա (պարմաթիթ), միդան ինչ Կարաթ (Թրեմաթիթ)
 Էր ձիւն կեօյիլալէր պուլընմաղառա ձոր,
 Մ. Վերանս յօռանան ինչ նիւլ քարալըրթ ձե թ
 Դրաթի ետեմ ֆիրալ ինչ ինչալ ինչ ետեմալ Կոտեւ

მს. ზ. მ.

ՍԻԿՈՒՐԹՈՒ ԳՈՒՄՐԱՆԵԱՍՐ
ՍԵՐՄԱՆԷ ՎԷ ԻՆՏԵՐՆԱԼ ԱՐԶԵՄԻ 9,500,000 ՓՐԱՆԷ
ԵՐ ՎԵՐԱՆԵՐ ԶԵՐԻՔԷՆ ԵԱՆՈՒՆԻ ՎԷ ԼՈՐԻ ԿԷՐԻՆԷ ՎՈՒՄԼՈՒՄ ԻՆԴ
ՎԻՍՏԱՐՈՒՆԻ ՎՈՒՄԼՈՒՄԷ ԲԷՔՏԻՆԷ ԻՆԵՐՆ
ԳՎԱՐԴԻՆԵՆԻ ՄԻՆԻՍՏԵՐԷՐԷՐԻ ՎՈՒՄԼՈՒՄԷ
ՄԻՆԻՍՏԵՐԷՐ ԵՒ ՅԵՐԱՆԿԻՆԼՈՅ ՎԷ ԳՈՒՄՐԱՆԱՍՐ
ՄԻՆԻՍՏԵՐ ԱՌԱՅԻՆ ԻՆԶԵՐՆԱԼ ՏԵՐԵՐԵՐԷՐ

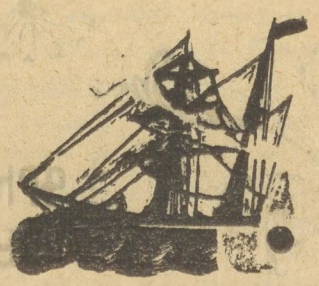


652

ՄՕՏԼԱՐԻ

ՅԱՆԵԼԱ ԲԱՆԹԱԼՈՆԼԱՐ ՅԱՆԹԵԶ
ԵՆԼԵՔԼԻՐ ԵԱԶԼԸԴ ՄՀԻԽԹԵԼԻ
ԳՐԿԿԱԹԻԼԸ

ԹԻՐԻՆԿ

[illegible]

Ենէր հայրէ թէ՛ւ զ՛ Սղոթոն ամ
 Թոր էշին ամէր շապրցա չեալին
 Թարթ օմեղի Իրէ՛ւ Մահայիւնէ Տէ՛ւե
 Դեմ զգաւու գանրիլլ, ասլէ
 Կոթերիւն Տիւթթուր Սաղաթ
 Հաւորնէ արւն էրգար ԺԻԻԵ
 Խար Սիգդր Զիւթու թաւու Տե
 Խաւթէ Թալիլ օրտըրըր Հար
 Ազարթի Լէ՛ւզիւթը Լիւսիլ
 Խաթիլ Խաթիւթն Կիւմլէրի Ի
 օլաւուր :

28 Հաղիւի 1325 3-3

ԳԵՐՈՐԺ ԺԱՅԵՐԻՄԵԱՆ ԻՈՒՆ Է
ՀԱՐԱՐԵ ԵՎԵՐԵՒԵՆԻ ԷՐԵՎԱՆԻ ՄԱՍԿԱՐԵՆ
ԱՎԱՐՇԱՆ ԱՆԷԷ ԻՆԷՐԻ ՄԱՐԺԵՐԻ
ՆԻՍԻՐԻ ԶԱՍՄԱՐ ԹԵՂԵՐԱՆ ԻՈՒՆ Է
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՆԻՍԻՐԻՆԵՆ ԶԱՍՄԱՐ ԱՎԱՐՇ
ԻՈՒՆԵՆ ԴՈՒՆ ԷՐ ԹԵՂԵՐԻՆԵՆ ԻՈՒՆ Է
ՆԵՐԱՍԻ ԹԵՂԵՐ ԺԱՅԵՐԻՄԵԱՆ ԻՈՒՆ Է
ՆԵՐԱՍ ԻՈՒՆ Է ԿՈՂ ՈՍՏԱՆԱՆԵՐԻՆ ԱՎԷ
ՄԱՆԵՐ ԻՈՒՆ ԷՆԻՐԻ ԵՆԻՐԻ ԴՐԷ ԿՈՂ
ԱՎԱՐՇ ԷՎ ԿՈՂ ԹԵՂԵՐԻՆԵՆ ԵՆԻՐ
ՐԱՍԱՆ ԹԱՐԻՔԻ ԵՆԻՐԵՐԵՆ ԺԱՅԵՐԻՄԵԱՆ
ՈՒՆ ԷՐ ԹԵՂԵՐԱՆ ԵՆԻՐԵՐ ԲԱՊԱՐԷ
ԹԵՂԵՐ ԻՆԻՐԻՆԵՆ ԶԱՍՄԱՐ ՄԻՂԵՐԻՆԵՆ
ՄԵԼԻՔԻՆ ԵՆԻՐԵՐ ԺԱՅԵՐԻՄԵԱՆ ԴՐԵՐ
Զ-ԹԵՐԻՆ ԻՈՒՆ ԷՐ ԻՐԹԵՐԻՆ ՈՍՈՐ ԷՐ
ԵՆԻՐԵՆ ԱՂԷ ԶԱՍՄԱՐ ԶԱՍՄԱՐ ՍԵՐՈՒՆ
ՂԵՐՈՒՄԱՆ ԺԱՅԵՐԻՐ ԳԻՂԵՐԱՎԱՐ ԶԱՍՄԱՐ
ՄԵԼԵՎ ԶԱՍՄԱՐ ԹԱՐԻՔԻ ՕՍՏԱՆԱՆԵՐԻՆ
ԱՎԷՐ ԵՆԵՐԹԵՐԻՆ ԼԵՂԱՂԻՄ-ԹԵՆ ՈՍՏԱՆ
ՄԵՐԻՆ ԺԱՅԵՐԻՄԵԱՆ ՄԱՍԻՐԵՐԻՆ ՄԻՂԵՐԵՆ
ՄԵՆ ԵՐԵՎԱՆԻՐԻ ԻՈՒՆ ԺԱՅԵՐԻՄԵԱՆ

29 հոգեբան 1325 3-2

* * * Գուգի 141, սղղեր Եթի 10
գուգու Եթի 100, երգ 70, սառն 46
Բուգ 24, սղղան 16, սառն 11
գուգու փառան 60, քուգու 11
210, շեթեր 80, Խզիւմ 100, Խր
ձուգի Եթի 140, Կոչ 45, սղղեր 40, Կ
նոււ 120, ցիլիւն սառնիւր 131, Կ
34, սղղ-գի 31, Կրնա 15, հոգեբան 3
Եթեմբեր 9 Զարգար 120 ք. քաւ

Իւզօբոս ֆլուգել ապօրինի
 մօլօթորէ օլուպ պօլոսն մօլօթ
 ֆլուգելըն մօլօթըն թօլուգել տօ
 ֆլուգել ապօրինի բրդապոն չէր
 30 ընդ կիսէ իսլուգել գօլուգել
 քըլընապոն թէլըլը ֆլուգել
 իթու թօլուգել օլուգելն չըլուգել
 գօլուգել լէլուգել ռօլուգել
 ֆլուգել մօլուգելն լէլուգելն
 29 հօգրոն 1325

Ներառվել էին ուսուցիչներն ու ք-
նե օլաթը մեկնուտ օլաթ, ասի
հաջ օլաթ 1098 հոտե օլաթ չափ
պեհ ք հոտե 1 զր. ուս վե 770 ու
սոսմա հարաբերե պեհե հոտե
բարառա թուլիթ (տեղեհոտե) ու
թեհուղը 15 հեթ չափը կեհե
քե հոտաթ քաղաքի ուս պեհե
սմ մեղքեթուրե ասա, 10 տա գա
զաթեթե թեմ վե հեթեթե թեյա
կեհալ. երևե հոտե 10 տա գա
թե 5 հոտե գաղաթ իտեթեթե
մեղքեթե քեյաթեթա հոմա թեթե
թեթաթա թեթաթ օլաթաթե հոթ
նեղքեթե լեյաթաթեթ ուսմեթ
ասեթեթե ասեթեթե կեթեթեթ

[illegible]

ՖՈՍՖԱՐԻՆ ՖԱԼԻԷ

ԿՅՈՒՆԱԼՐԵ ԶԱՐԳԵԼԱՆ ՎԵՐԻՆԻ
 ՎԵՐԻՆԱՐԵՐԵՐԸ ԶԵՄԱՆ ԵՐԵՎԱՆԻ
 ԴԵՐՄԱՆ ԻՐԵՔՏԻ ԻՆՏԱՆ ՍԵՐԸ ՈՒՆԷ
 ՍԱՐԳՍԻԱՆՈՆ ՎԱԿԱՍԱՐԱՊԵՏ ԾԱՌԱՅԻ
 ԾԱՌԱՅԻՐ ԵՆԱՐԿՐԵՐԵՐԸ ԾԱՌԱՅԻՐԵՐԸ
 ԼՐԱՄԵՆ ԿԻՐԱՔ ԴԱՅԵԼԻՔ ԼԵՂԵՂ ԳԵ ԽՐԴ
 ԻՆՏԱՆԸ ԿԵ ՓՆԵՂԵԼԱՄԱՆ ԶԱՎԱՅԻ
 ԻՐԵՐԻ ՎՐԵ ՍԱՄԱՆԵ ՄԻՐ ԵՐԸ, ԵՐՈՒՄ
 ԶԵՄԱՆ ԼԵՐԻՐԱՆ ԻՆԷ ՎՈՐԻՆ ԵՐԸ, ԵՐԸ
 ԻՐԵՔՏԸ ԶԱՎԱՅԻՔԻՆԵՐԵՐԸ, ՎԵՐԻՆԻ
 ԵՐԸ, ԶԱՐԳԵՐԸ ՎԵՐԻՐԵՐԸ, ԶԱՐԳԵ
 ԼՐԱՄԵՆԻՐ ԻՐԵՂԵՂԱՐԱՆՈՆ ԵՆ ԻՐԸ
 ՎԵՐ ԵՆԱԿՎԱՅԻՆ ՍՈՐԵՂ ՎԵՐԸ
 ԶԱՐԿԱԼՐԵ ԽՈՒՍԲԱՅԻՐԱԿԱՐԱՆ ԾԱՌԱՅԻ
 ԻՐԱՆԵՐԸ: ԻՎԱՈՆ ՍԱՄԱՆԵՐ ԴՅՈՒՄԻՆԸ
 ԵՐԸՆԸ ԽՈՒՍԲԱՅԻՐԵՐԸ ԿՅՈՒՆԱԼՐԵ
 ՎԵՐԵԼԵՐԻՆ ԶՈՒՎՂԵՐԻՆԻՐԵՐԸ ԳԵ
 ԼՐԱՄԵՆ ԴՐՈՎՈՐ ԶԵՆԻՐ ՕՐԻՆ ԻՐԱՆԸ
 ԽՈՒՍԲԱՅԻՐԸ ՄԻՆ, ԳԵ ՎԵՐԵԼԵՐԸ ԵՐԸ
 ԴՅՈՒՄ ԵՆՈՐԴԱՐ ԻՐԻՄԸ ԽՈՒՍԲԱՅԻՐԸ
 ԻՂ ՄԻՐԸ ԾԱՌԱՅԻՐՈՒՆ ԻՆ ՎԵՐԵԼԵՐԸ
 ԶԱՐԿԱԼՐԵՆ ՎԵՐԻՐԵՐԸ
 ԿԵՐԻՆԸ, ԶԱՎԱՅԻՔԻՆ ԳԵ ՄԵՐԸ
 ՎԵՐԵԼԵՐԸ ԻՐԵՂԵՂԱՐԱՆ ԿԵՐԻՆԸ
 ԿԵՐԻՆԸ ԻՐԸ ԽՈՒՍԲԱՅԻՐԸ ԻՐԸ
 ԾԱՌԱՅԻՐԱՐԱՆ ՍԱՄԱՆ ԵՐԸ
 ԶԱՐԿԱՆԱՆ ԶԵՂՎԱՅԻ ՎՐԸ ԼԵՂԵՂ
 ԴԱՅԻՐԱՐԱՆ ԾԱՌԱՅԻՐԵՐԸ ԼՐԱՄԵՆԻՐ
 ՈՐԻՆԱՆ ԶԱՎԱՅԻ ԵՐԵՐԵՐԸ ԶԱՐԿԱԼՐԵ
 ԻՐ ԴԱՅԻՔ ԶԻՐԱՄԵՆ ԶԵՄԱՆ ԶԱՎԱՅԻ
 ԵՐԵՐԵՐԸ ԼԼՈՒՈՒ ՎԵՐԻՐԸ ԿՅՈՒՆ
 ՈՐԸ, ԶԱՐԿԱՆԱՆԸ ԼՐԱՄԵՆ ԳԵ ԼՐԱՄԵՆ
 ԵՐԸՈՒՄ ՍԵՐԵՐԸ:

ՄԵՍՈՒԼԸ ԿԱԶԵՐԱ
ՔԱՆՈՔ ԿԱՐԴԱՊԵՏԵԱՆ